

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1929)

Heft: 406

Rubrik: Eglise suisse = Schweizerkirche = Deutsche Katholische Kirche

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DANCING! (Open Air)
 IN CHARMING GARDENS OF THE CELEBRATED
Olde Bull and Bush Hotel
 NORTH END, HAMPSTEAD
 EVERY SATURDAY AND THURSDAY FROM 7.45 p.m.
 Admission to Dancing Area—Sixpence.
 HARPER'S IMPERIAL BAND
 UP-TO-DATE MUSIC.

When at **MARGATE**

LUNCH AND DINE
 wisely and well at

Maison Tomba
 31-35 FORT ROAD
 (Near the Pier)

Manager - - - EMIL MONNARD, Swiss

ADVERTISE in the "SWISS OBSERVER"
 It's Patriotic and it Pays!

Telephone Numbers:
 MUSEUM 4502 (Visitors)
 MUSEUM 7055 (Office)
 Telegrams: SOTIFEL
 WESDO, LONDON

"Ben faranno i Pagani."
 "Purgatorio C. xiv. Dante"
 "Venir se ne doe pih
 tra' miei Meschini."
 Dante. Inferno. C. xxvii.

Established over 50 Years.
PAGANI'S
RESTAURANT

GREAT PORTLAND ST., LONDON, W.1.

LINDA MESCHINI } Sole Proprietors.
 ARTHUR MESCHINI }

CUSI & CO. Partners:
 A. P. Cima (Swiss)
 E. Migliorini (Italian)
Curl Commission Agents
 (Members of the National Sporting League)
 52, Shaftesbury Avenue,
 Piccadilly, London, W.1.

Telephone: Gerrard 0815-6. Trunk: Gerrard 2191
 Telegrams: Nostril, Piccy, London

CREDIT ACCOUNT opened on APPROVED REFS.

SWISS BANK CORPORATION,

Our newly instituted service of
TRAVELLERS' CHEQUES,
 which are issued in denominations
 of £2, £5 and £10, should prove of
 great convenience to all who contem-
 plate travelling abroad. The cheques
 can be obtained both at our
City Office, 99, Gresham Street, E.C.2
 and at our
West End Office, 11c, Regent St., S.W.1,
 which is situated next door to that
 of the Swiss Federal Railways.

Swiss Rifle Association

Headquarters: 1, Gerrard Place, W.1
 Shooting Range: Opposite Welsh Harp, Hendon.

Shooting Practice

AT THE RANGE
EVERY SATURDAY AND SUNDAY.

Luncheons and Teas provided for on Sundays.
 NEW MEMBERS WELCOME.

CITY SWISS CLUB.

Messieurs les membres sont avisés que la
 prochaine

Assemblée Mensuelle
 aura lieu le **MARDI 6 AOUT** au Restaurant
PAGANI, 42, Gt. Portland Street, W.1 et sera
 précédée d'un souper à 7 h. (prix 6/6).

Pour faciliter les arrangements, le Comité re-
 commande aux participants de s'annoncer au plus
 tôt à M. P. F. Boehringer, 23, Leonard St. E.C.2
 (Téléphone: Clerkenwell 9508).

Ordre du Jour:

Procès-verbal. | Démonstrations.
 Admissions. | Divers.

The Publisher will be pleased to forward free specimen
 copies of "The Swiss Observer" to likely subscribers
 whose addresses may be supplied by readers.

Divine Services.

EGLISE SUISSE (1762),

(Langue française.)

79, Endell Street, near New Oxford St., W.C.3.

Dimanche 4 août 11h.—Mr. Marcel Praderwand, Math.
 14. 23, "A l'écart."

Les cultes du soir seront suspendus pendant le mois
 d'août.

SERVICE FUNEBRE.

Marguerite Ida LOEWER, de Lavigny (Vaud) née le
 22 avril 1898, décédée le 19 juillet 1929—le 25 juillet 1929.

Pendant les vacances du Pasteur, s'adresser à son
 suffragant, Mr. Marcel Praderwand, le Mercredi ou le
 Dimanche à 11h. du matin, à l'église, ou par écrit à 102,
 Hornsey Lane, N.6.

SCHWEIZERKIRCHE

(Deutschschweizerische Gemeinde)

St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2.
 (near General Post Office.)

Sonntag, den 4. August, 1929.—11 Uhr vorm. Gottesdienst.

Anfragen wegen Amtshandlungen etc., sind an den
 Pfarrer der Gemeinde erbeten: C. Th. Hahn, 8, Chiswick
 Lane, W.4. Telefon: Chiswick 4156.

DEUTSCHE KATHOLISCHE KIRCHE,

47, Adler Street, Commercial Rd., E.1.

Sonntag, den 4. August, morgens hl.—Messen um 9 Uhr,
 10 Uhr und 11 Uhr.

Deutsche Predigt um 9 Uhr und 11 Uhr.

Abendgottesdienst um 7 Uhr mit deutscher Predigt.

FORTHCOMING EVENTS.

Wednesday, August 7th, at 7.30 p.m.—SOCIÉTÉ DE
 SECOURS MUTUELS: Monthly Meeting at 74,
 Charlotte Street, W.1.

SWISS RIFLE ASSOC.: Every Saturday and Sun-
 day, Shooting Practice on the Rifle Range near
 the Welsh Harp, Hendon.

Printed for the Proprietors, by THE FREDERICK PRINTING CO. LTD
 at 23 LEONARD STREET, LONDON, E.C.2.

The FIRST AVENUE HOTEL

High Holborn, LONDON, W.C.1.

A Favourite Rendezvous for Business Men and Families

Centrally situated, mid-way between the City and West End, convenient alike for business or
 pleasure. Within easy reach of the Chief Railway Termini, the Law Courts, Principal
 Shopping Centres, Theatres and other entertainments, and all places of Historical Interest.
 Chancery Lane Tube Station, almost adjoining, gives quick access to all parts of London.

300 BEDROOMS

Magnificently Appointed Restaurant

(Open to non-Residents)

The Hotel has recently been luxuriously refurnished and
 decorated throughout, and offers real comfort at moderate charges

SINGLE BEDROOMS WITH BREAKFAST FROM 10s. 6d. PER DAY

Special facilities for Conferences, large or small Dinner Parties, Banquets
 and other functions. Any information gladly furnished



Telegrams: Firavtel-Holb, London
 Telephone: Chancery 8191

An Up-to-date First-class Hotel with a Popular Tariff

ANGLO-FRENCH EXPRESS

Directors: A. IM OBERSTEG (Swiss), P. DEBIEUX (Swiss), A. COLBOURN (English).

7 & 9, FINSBURY STREET, E.C.2

Agents for

Jacky Maeder & Co., Zurich, Bale, St. Louis, Chiasso, Milan, Como, Monza, Prato

SWITZERLAND	{	DAILY GROUPEGE SERVICES:	BALE—LONDON	4 days	ITALY
			MILAN—LONDON	6 days	
	{	DAILY EXPRESS SERVICE:	BALE—LONDON	24 hours	
			MILAN—LONDON	48 hours	

SPECIAL SERVICES TO AND FROM FRANCE, BELGIUM AND GERMANY

For Economy and Speed Forward Through

ANGLO-FRENCH EXPRESS

Shipping and Forwarding Agents

H. APPENDRODT'S

BRENT BRIDGE HOTEL

HENDON, N.W.4

Telephone: Hendon 1450

DANCING

Every WEDNESDAY
 and Saturday

DINNER & DANCE — WEDNESDAY 6/6, SATURDAY 7/6
 DANCING ONLY — WEDNESDAY 2/6, SATURDAY 3/6

Evening Dress essential for Dancers on Saturday

The Dansant

Every Saturday 4 to 6 o'clock 2/6 (including Tea)